

The ORGANIZER shall pay a losing CONTESTANT who replaces another whose bout was stopped under section 157 of the Regulation and can no longer fight, the same amount that he would have received if he had fought in that set of bouts.

The ORGANIZER shall pay the CONTESTANT who wins the tournament no less than \_\_\_\_\_ dollars.

However, the ORGANIZER shall deduct 20 % from the amount of the purse or the remuneration paid to the CONTESTANT and give it in equal shares to his opponents in the cases provided for in the second paragraph of section 3.1.”.

5. Section 5 is amended by substituting “expire upon fulfilment of the financial requirements of section 40 of the Regulation respecting combats sports licensing that must be guaranteed by a security” for “expire following the sports event in respect of which it is entered into”.

6. Section 11 is amended by substituting “, kickboxing and mixed boxing “ for “ and kickboxing”.

7. The Schedule is amended by adding the following at the end:

“**195.7** A bout cannot take place when the difference in weight between the two contestants at the official weigh-in is greater than 6.85 kg (15 lbs.).

However, the first paragraph does not apply when the contestants’ weight is greater than 88.45 kg (195 lbs.).”.

2735

## **M.O., 1999**

### **Order of the Minister of State for Health and Social Services and Minister of Health and Social Services dated 12 March 1999 to designate a breast cancer detection centre**

THE MINISTER OF STATE FOR HEALTH AND SOCIAL SERVICES AND MINISTER OF HEALTH AND SOCIAL SERVICES,

CONSIDERING that it is expedient to designate a breast cancer detection centre under subparagraph *b.3* of the first paragraph of section 69 of Health Insurance Act (R.S.Q., c. A-29);

## **ORDERS:**

THAT the following breast cancer detection centre be designated for the Mauricie and the Centre-du-Québec regions:

Centre hospitalier régional de Trois-Rivières  
(Pavillon Ste-Marie)  
1991, boulevard du Carmel  
Trois-Rivières (Québec)  
G8Z 3R9

Québec, 12 March 1999

PAULINE MAROIS,  
*Minister of State for Health and Social Services  
and Minister of Health and Social Services*

2726

## **M.O., 99002**

### **Order of the Minister for Wildlife and Parks dated 19 March 1999**

CONCERNING the amendment to the Fishing, Hunting and Trapping Areas Regulation

THE MINISTER FOR WILDLIFE AND PARKS,

CONSIDERING that under paragraph 15 of section 162 of the Act respecting the conservation and development of wildlife (R.S.Q., c. C-61.1), the Government adopted the Fishing, Hunting and Trapping Areas Regulation (Order in Council 27-90 dated January 10, 1990) amended by the regulations made by Orders in Council 444-92 dated March 25, 1992, 718-93 dated May 19, 1993, 26-96 dated January 10, 1996 and 1435-97 dated November 5, 1997;

CONSIDERING that under section 84.1 of the Act respecting the conservation and development of wildlife introduced by section 12 of Chapter 29 of the Acts of 1998 the Minister for Wildlife and Parks may divide Québec into hunting areas, fishing areas or trapping areas, and delimit the areas;

CONSIDERING that under section 35 of Chapter 29 of the Acts of 1998 the provisions of the regulations made by the Government under paragraphs 14° and 15° of section 162 of the Act respecting the conservation and development of wildlife before June 17, 1998 remain in force until they are replaced or repealed by order of the Minister for Wildlife and Parks;